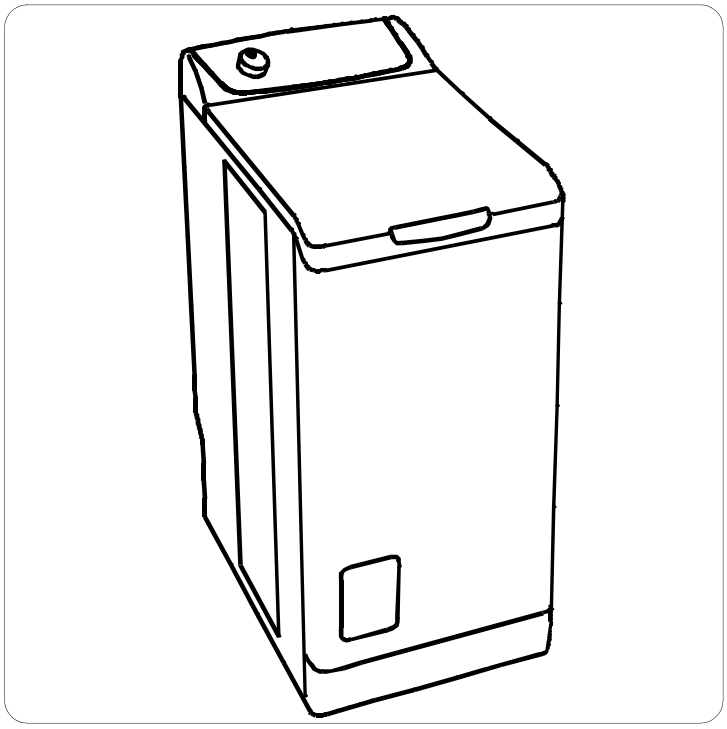
ZANUSSI

Manual de instrucciones

Lavadora automática



ZWK 5100

Gracias por elegir nuestro electrodoméstico

Esperamos que disfrute con él y que vuelva a tener en cuenta nuestra marca al adquirir nuevos aparatos para el hogar.
Lea atentamente este manual de instrucciones y manténgalo como documento de referencia mientras conserve el aparato. El manual de instrucciones debe transferirse al nuevo usuario en caso de que el aparato cambie de propietario.

Índice

Advertencias 4

Descripción del aparato 6

Tabla de programas 8

Cómo ejecutar un lavado 9

Guía de lavado 12

Mantenimiento y limpieza 14

En caso de anomalía de funcionamiento.....16

Características técnicas.....18

Consumos.....19

Medio ambiente 20

Instalación.....21

Garantía/Servicio postventa.....24

Advertencias

IMPORTANTE !

Estas advertencias han sido redactadas para su seguridad y para la seguridad ajena.
Léalas detenidamente antes de instalar y utilizar el aparato. Gracias por su atención.
Conserve este manual de uso. Si vende o cede el aparato, entréguelo acompañado del manual de uso para que el nuevo usuario pueda leer las advertencias e informarse sobre el funcionamiento de la lavadora.

Seguridad general

- No modifique ni intente modificar las características de este aparato. Esto podría ser peligroso.
- Antes de cada lavado, quite de la ropa cualquier moneda, alfiler, broche, tornillo, etc., ya que estos elementos pueden provocar graves daños.
- Utilice la cantidad de detergente indicada en el párrafo “Dosificación de detergentes”.
- Coloque los artículos pequeños como calcetines, cinturones, etc. en una bolsa de tul o en una funda.
- Desconecte la toma de corriente y cierre el grifo de entrada del agua después del uso del aparato.
- Desconecte siempre la lavadora antes de proceder a la limpieza y el mantenimiento.
- No lave a máquina ropa con ballenas o tejidos no ribeteados o rasgados.

Instalación

- Al recibir el aparato, desembálelo o hágalo desembalar de inmediato. Observe su aspecto general. Exprese cualquier eventual queja por escrito en el albarán y quédese con una copia del mismo.
- El aparato debe desbloquearse antes de cualquier conexión o uso. La eliminación incompleta de los dispositivos de protección para el transporte podría causar daños en el aparato o en los muebles cercanos.
- Los trabajos hidráulicos necesarios para la instalación del aparato deben ser realizados por un fontanero calificado.
- Si la instalación eléctrica de su vivienda requiere una modificación para la conexión del aparato, llame a un electricista calificado.
- Después de instalar el aparato, asegúrese de que éste no quede apoyado sobre el cable de alimentación.
- Si la máquina se instala sobre un piso alfombrado, asegúrese de que la alfombra no obstruya las aberturas de ventilación situadas en la parte inferior de la máquina.
- El aparato debe conectarse a una toma eléctrica con puesta a tierra reglamentaria.
- Antes de conectar el aparato, lea detenidamente las instrucciones del capítulo “Conexión eléctrica”.
- El cambio del cable de alimentación debe ser realizado por el Servicio de Asistencia.
- El fabricante no es responsable de los eventuales daños derivados de una instalación no conforme.

Precauciones contra la congelación

Si el aparato queda expuesto a una temperatura inferior a 0°C, tome la siguientes precauciones :

- Cierre el grifo y desconecte el tubo de entrada del agua.
- Coloque el extremo de este tubo y del tubo de vaciado en una cuba en el suelo.
- Seleccione el programa Vaciado y ejecútelo por completo.
- Desconecte la tensión del aparato poniendo el selector de programas en “Parada”.
- Desconecte el aparato de la alimentación eléctrica.
- Enrosque el tubo de entrada del agua y coloque el tubo de vaciado en su lugar.

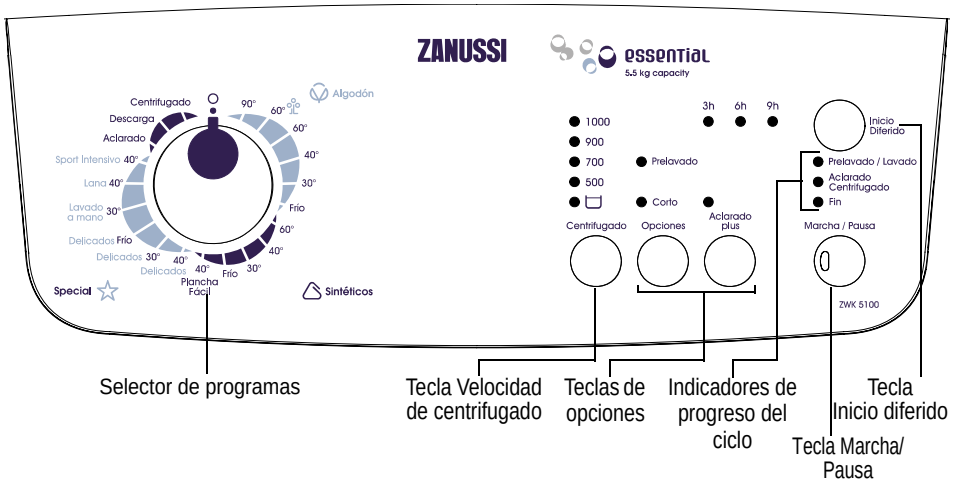
De esta forma, el agua que queda en los tubos se evacua, evitando la congelación y el daño del aparato.
Para hacer funcionar el aparato nuevamente, asegúrese de que esté instalado en un local cuya temperatura sea mayor que 0°C.

Uso

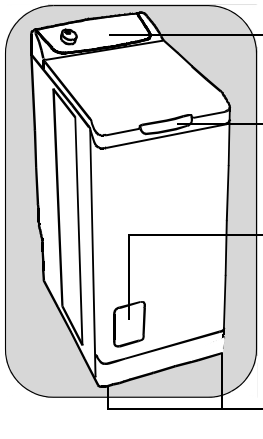
- El aparato está destinado al uso doméstico normal. No lo utilice con fines comerciales o industriales u otros fines que no sean aquellos para los cuales se lo ha concebido, vale decir: lavar, aclarar y centrifugar.
- Utilice el aparato sólo para lavar artículos que soporten el lavado en máquina. Sírvase leer las indicaciones de la etiqueta de cada artículo.
- No coloque en la lavadora artículos tratados con gasolina, alcohol o tricloroetileno, etc. Si utiliza quitamanchas de este tipo, espere que el producto se evapore antes de introducir los artículos en el tambor.
- El aparato está concebido para ser utilizado por adultos. No permita que los niños toquen el aparato o lo utilicen para jugar.

Descripción del aparato

Panel de mandos



Selector de programas	• En la posición ○, la máquina está sin tensión. • En otra posición, la máquina está bajo tensión con un programa seleccionado.
Tecla Velocidad de centrifugado	• Elección de la velocidad de centrifugado o de la opción Parada cuba llena pulsando la tecla varias veces.
Teclas de opciones	• Elección de una o varias opciones pulsando las teclas varias veces.
Indicadores de progreso del ciclo	• Indica la fase del ciclo en curso.
Tecla Marcha/Pausa	• Para iniciar el programa o poner en pausa.
Tecla Inicio diferido	• Elección del arranque diferido pulsando la tecla de retardo varias veces.



Recipiente de productos

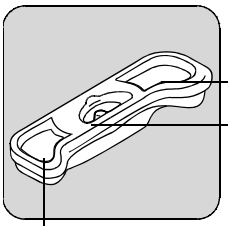


Tabla de programas

Programa / Tipo de ropa	Carga	Opciones posibles
Algodón : Blanco o color, por ej. ropa de trabajo con suciedad normal, sábanas, manteles, lencería íntima, toallas.	5,5 kg	Prelavado Corto** Aclarado Plus Parada cuba llena Inicio diferido
Eco* : Blanco o color, por ej. ropa de trabajo con suciedad normal, sábanas, manteles, lencería íntima, toallas.	5,5 kg	
Sintéticos : Tejidos sintéticos, lencería íntima, tejidos de color, camisas que no se planchan, blusas.	2,5 kg	
Delicados : Todos los tejidos delicados, por ej. cortinas.	2,5 kg	
Plancha fácil : Limita el arrugado de la ropa y facilita el planchado.	1,0 kg	Prelavado Aclarado Plus Parada cuba llena Inicio diferido
Lavado a mano : Ropa muy delicada con etiqueta “lavado a mano”.	1,0 kg	Parada cuba llena Inicio diferido
Lana : Lana lavable en máquina con indicación “pura lana virgen, lavable en máquina, no encoge”.	1,0 kg	Parada cuba llena Inicio diferido
Sport intensivo : Para ropa de deporte muy sucia. La opción de Prelavado está activada.	2,5 kg	Aclarado Plus Parada cuba llena Inicio diferido
Aclarado : La ropa lavada a mano puede aclararse con este programa.	5,5 kg	Aclarado Plus Parada cuba llena Inicio diferido
Descarga : Realiza un vaciado después de una Parada Cuba Llena (o Noche Silencio Plus).	5,5 kg	
Centrifugado : Efectúa un centrifugado de 500 a 1000 rpm después de una Parada Cuba Llena (o Noche Silencio Plus).	5,5 kg	Inicio diferido

* Programa de referencia para ensayos según norma CEI 456 (programa Eco 60°).
** No válido con programas Eco.

Cómo ejecutar un lavado

Primer uso

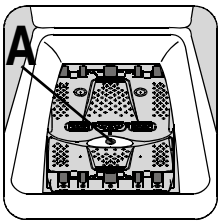
IMPORTANTE !

- Asegúrese de que las conexiones eléctricas e hidráulicas sean conformes a las instrucciones de instalación.
- Quite el poliestireno y demás elementos del tambor.
- Realice un lavado preliminar a 90°C, sin ropa pero con detergente, para limpiar la cuba.

Uso cotidiano

Carga de la ropa

- Abra la tapa de la máquina.
- Abra el tambor pulsando el botón de bloqueo A: las dos hojas se desenganchan automáticamente.
- Introduzca la ropa y cierre el tambor y la tapa de la lavadora.



ATENCIÓN !

Antes de cerrar la tapa de la máquina, asegúrese de que la puerta del tambor esté bien cerrada :

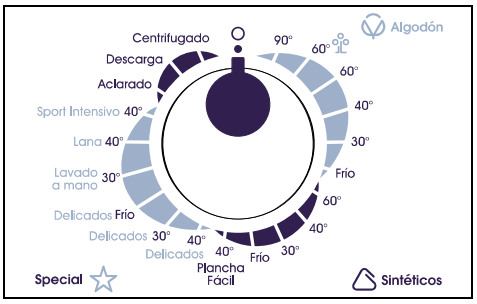
- las dos hojas enganchadas,
- el botón de bloqueo A desactivado.

Dosificación de detergentes

Su lavadora ha sido concebida para limitar el consumo de agua y detergente. Reduzca las dosis recomendadas por los fabricantes de detergente.
Vierta la dosis de detergente en polvo en el recipiente de lavado II y prelavado I si ha elegido la opción “prelavado”. Vierta eventualmente el suavizante en el recipiente de suavizante ❀.
Si utiliza otro tipo de detergente, consulte el párrafo “detergentes y aditivos” de la guía de lavado.

Elección del programa deseado

Encontrará el programa adecuado para cada tipo de ropa en la tabla de programas (ver párrafo Tabla de programas).



Gire el selector de programas al programa deseado. El testigo de la tecla “Marcha/Pausa” parpadea en verde.

ATENCIÓN !

Si durante la ejecución de un ciclo se gira el selector de programas a otro programa, la lavadora no considera el nuevo programa seleccionado. La tecla “Marcha/Pausa” parpadea en rojo durante unos segundos.

Elección de la velocidad de centrifugado

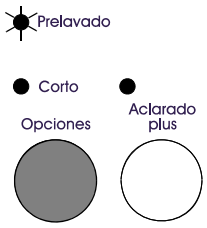
Pulse la tecla “Centrifugado” para modificar la velocidad de centrifugado, si desea centrifugar a una velocidad diferente de la propuesta por la lavadora. También puede elegir la opción “Sin centrifugado”*, “Parada cuba llena” * o “Noche Silencio Plus”*.
Las velocidades máximas son :
para Algodón, Lavado a mano, Lana : 1000 rpm,
para Sintéticos, Plancha fácil, Sport intensivo : 900 rpm,
para Delicados : 700 rpm.

Al final del programa, si ha seleccionado la opción “Parada cuba llena” o “Noche Silencio Plus”, debe seleccionar un programa “Centrifugado” o “Descarga” para terminar el ciclo.

“Parada cuba llena”

La lavadora no vacía el agua del último aclarado para no arrugar la ropa.

Elección de la opción



Las diferentes opciones se eligen después de seleccionar el programa y antes de pulsar la tecla “Marcha/Pausa” (ver tabla de programas).
Pulse la tecla o las teclas deseadas : se encienden los testigos correspondientes. Al volver a pulsar, los testigos se apagan. Cuando una opción no es compatible con el programa elegido, la tecla “Marcha/Pausa” parpadea en rojo.

*Según el modelo

Opción “Prelavado”

La lavadora efectúa un prelavado a 30°C máx. El prelavado termina con un breve centrifugado en los programas para algodón y sintéticos y con un vaciado en los programas para prendas delicadas.

Opción “Corto”

La duración del lavado se reducirá en función del programa elegido.

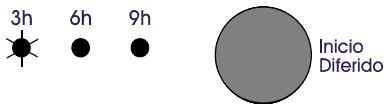
Opción “Aclarado plus”

La lavadora añade uno o varios aclarados durante el ciclo. Esta opción se recomienda para las pieles sensibles y en las regiones de agua muy blanda.

Ocasional :
Pulse la tecla “Aclarado plus”. La opción se habilita únicamente para el programa seleccionado.

Permanente :
Pulse las teclas “Opciones” y “Aclarado plus” durante unos segundos. La opción se habilita de modo permanente incluso si el aparato no recibe tensión.
Para desactivarla, repita la misma operación.

“Inicio diferido”



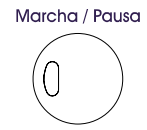
Esta opción permite postergar el arranque de un programa de lavado 3, 6 o 9 horas, pulsando las veces necesarias la tecla “Inicio diferido”.
Es posible modificar o anular el arranque diferido en cualquier momento, volviendo a pulsar la tecla “Inicio diferido” antes de pulsar la tecla “Marcha/Pausa” (si no hay ningún testigo encendido, el arranque es inmediato).
Si ya ha pulsado la tecla “Marcha/Pausa” y desea modificar o anular el arranque diferido :

- Para anular el arranque diferido y dar inicio al ciclo inmediatamente, pulse la tecla “Marcha/Pausa” y luego “Inicio diferido”. Pulse la tecla “Marcha/Pausa” para dar inicio al ciclo.
- Para modificar el plazo del arranque diferido, deberá pasar por la posición “Parada” ○ y reprogramar el ciclo.

ATENCIÓN !

La tapa se mantiene bloqueada durante el tiempo del arranque diferido. Si necesita abrirla, ponga la lavadora en Pausa pulsando la tecla “Marcha/Pausa”. Cierre la tapa y pulse la tecla “Marcha/Pausa”.

Arranque del programa



Pulse la tecla “Marcha/Pausa” para iniciar el ciclo ; el testigo se enciende en verde.
Es normal que el selector de programas no gire durante el ciclo.

● Prelavado / Lavado
● Aclarado
Centrifugado
● Fin

Se enciende el testigo correspondiente a la fase en curso.

Intervención durante un programa

Adición de ropa durante los 10 primeros minutos

Pulse la tecla “Marcha/Pausa” : el testigo parpadea en verde durante la pausa. La apertura de la tapa es posible sólo 2 minutos después de la parada de la lavadora. Vuelva a pulsar la tecla para reanudar el programa.

Modificación del programa en curso

Antes de modificar el programa en curso, ponga la lavadora en Pausa pulsando la tecla “Marcha/Pausa”. Si la modificación no es posible, la tecla “Marcha/Pausa” parpadea en rojo durante unos segundos. Si decide modificar el programa igualmente, deberá anular el programa en curso (ver más abajo).

Anulación del programa

Si desea anular un programa, gire el selector de programas a la posición “Parada” ○.

Fin del programa

La lavadora se detiene automáticamente ; la tecla “Marcha/Pausa” se apaga y el testigo “Fin” se enciende. La apertura de la tapa es posible sólo 2 minutos después de la parada de la lavadora.

Gire el selector de programas a la posición “Parada” ○.
Extraiga la ropa.
Desconecte la toma de corriente y cierre el grifo de alimentación de agua.

ATENCIÓN !

Recomendamos dejar la tapa y el tambor abiertos después del uso para airear la cuba.

Ahorro de energía

Si el aparato está bajo tensión pero no se toca ningún mando durante los 10 minutos anteriores o posteriores a un ciclo, se activa el modo Ahorro de energía. Todos los indicadores luminosos se apagan y el botón “Marcha/Pausa” parpadea lentamente.
Para interrumpirlo, es suficiente pulsar una tecla o girar el selector de programas.

Guía de lavado

IMPORTANTE !

Clasificación y preparación de la ropa

- Clasifique la ropa por tipo y símbolo de mantenimiento (ver capítulo Símbolos internacionales a continuación): lavado normal para ropa resistente a lavados y centrifugados enérgicos; lavado delicado para ropa delicada que conviene tratar con precaución. Para las cargas mixtas o compuestas por artículos de fibras de diferente naturaleza, elija el programa y la temperatura más adecuados a la fibra más frágil.
- Lave por separado la ropa blanca y la ropa de color. Si no, la ropa blanca se colorea o adquiere un tono grisáceo.
- La ropa nueva a menudo pierde color. Es preferible lavarla por separado la primera vez. Respete las indicaciones de mantenimiento “lavar por separado” y “lavar varias veces por separado”.
- Vacíe los bolsillos y despliegue la ropa.
- Retire los botones descosidos, los alfileres y los ganchos. Cierre las cremalleras y anude los lazos y las correas.
- Ponga del revés los tejidos multicapa (sacos de dormir, anoraks, etc.), las prendas de punto de color y las prendas de lana o tela con decoración aplicada.
- Lave las prendas frágiles (calcetines, pantys, sujetadores, etc.) en una red.
- Trate las cortinas con especial cuidado. Quite los ganchos de fijación y envuélvalas en una red o una bolsa.

Cargas de ropa según la naturaleza de las fibras

La cantidad de ropa introducida en el tambor no debe superar la capacidad máxima de la lavadora. Tal capacidad puede variar según la naturaleza de los tejidos. Reduzca la cantidad de ropa si está muy sucia o si hay tejidos de espuma.
No todos los tejidos son igualmente voluminosos y no todos tienen el mismo poder de retención de agua. Por eso, en general, el tambor se puede llenar :

- totalmente, pero sin presión excesiva, con ropa de algodón, lino o mezcla,
- por la mitad de su volumen con algodones tratados y fibras sintéticas,
- un tercio de su volumen con artículos muy frágiles como gasa y lana.

Si la carga de ropa es mixta, llene el tambor en función de las fibras más frágiles.

Detergentes y aditivos

Utilice sólo detergentes y aditivos adecuados para lavadoras. Siga las indicaciones del fabricante respetando los párrafos Recipiente de productos y Dosificación de detergentes.
No es aconsejable utilizar simultáneamente varios tipos de detergente. La ropa podría estropearse.
La cantidad de detergente a utilizar depende de la carga de ropa a lavar, la dureza del agua y el grado de suciedad de la ropa.
Si el agua es blanda, reduzca ligeramente las dosis. Si el agua es calcárea (se aconseja utilizar un antical) o si la ropa está demasiado sucia o manchada, aumente un poco las dosis.
Para conocer el grado de dureza de su agua contacte con la empresa de distribución de agua

de su región o con cualquier otro servicio competente.
Los detergentes en polvo se utilizan sin restricciones.
No utilice detergentes líquidos si ha seleccionado el prelavado. Para cualquier ciclo sin prelavado, el detergente se puede verter en un dosificador directamente en el tambor o en el compartimiento de lavado, o en los dos. Es imperativo iniciar lo antes posible el ciclo de lavado.
Los detergentes en tabletas o en dosis se deben colocar unicamente en el compartimiento de lavado del recipiente de productos de la lavadora.
Para el tratamiento de las manchas antes del ciclo de lavado, respete las dosis y las instrucciones del fabricante del producto. Si aplica un producto de lavado para tratar las manchas, dé inicio inmediatamente al ciclo de lavado.

Símbolos internacionales

LAVADO NORMAL						
	Lavado a 95°C	Lavado a 60°C	Lavado a 40°C	Lavado a 30°C	Lavado delicado a mano	No lavar
LAVADO DELICADO						

ESTERILIZACIÓN	Blanqueo con cloro (lejía) permitido (únicamente en frío y con una solución diluida)	Blanqueo con cloro (lejía) prohibido

PLANCHADO	Temperatura elevada (máx. 200°C)	Temperatura media (máx. 150°C)	Temperatura baja (máx. 100°C)	No planchar

LIMPIEZA EN SECO	Limpieza en seco (todos los disolventes habituales)	Limpieza en seco (todos los disolventes salvo tricloroetileno)	Limpieza en seco (exclusivamente disolventes de petróleo y R113)	No limpiar en seco

				Alta temperatura Temperatura media	
SECADO	Secado tendido	Secado suspendido	Secado en percha	Secado en tambor permitido	No secar en tambor

Mantenimiento y limpieza

ATENCIÓN !

Proceda a la limpieza sólo después de desconectar el aparato de la alimentación eléctrica.

Eliminación de la cal

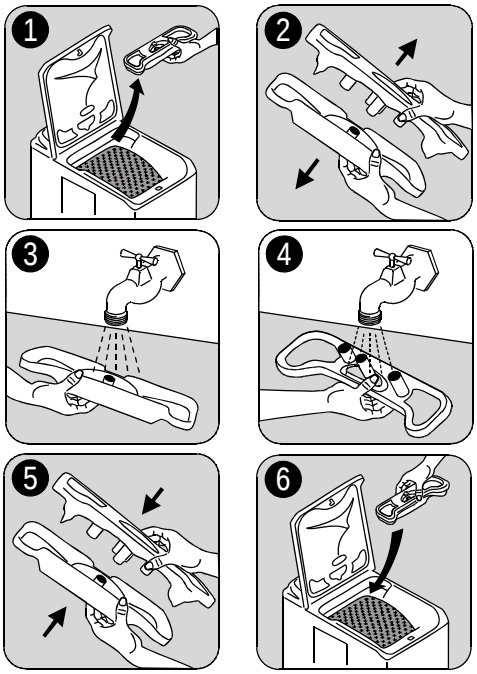
Para eliminar la cal, utilice un producto no corrosivo fabricado especialmente para lavadoras. Respete la dosis y la frecuencia indicadas en el envase.

Chasis

Limpie el chasis de la lavadora con agua tibia y un detergente suave. No utilice alcohol, disolventes o productos similares.

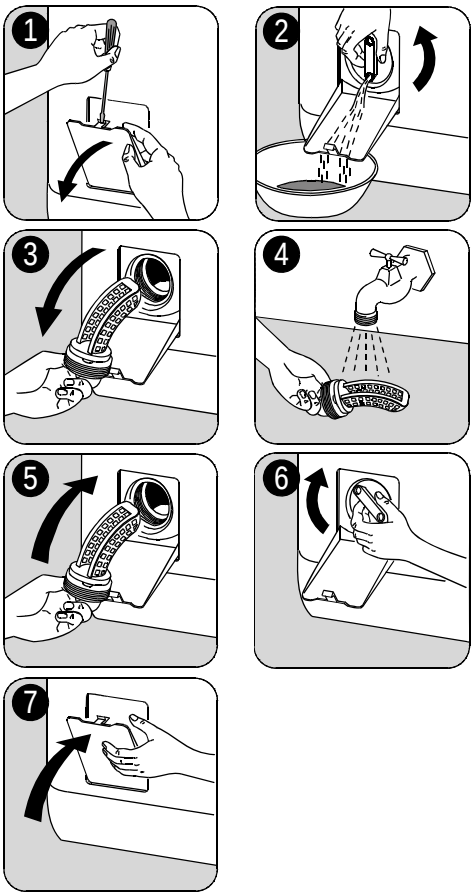
Recipiente de productos

Para limpiarlo proceda de este modo :



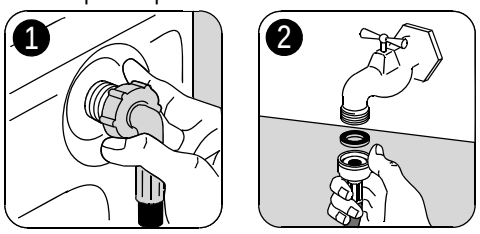
Filtro de vaciado

Limpie regularmente el filtro de la parte inferior del aparato :



Filtros de entrada del agua

Para limpiarlos proceda de este modo :



En caso de anomalía de funcionamiento

La fabricación de su aparato ha sido objeto de numerosas verificaciones. Sin embargo, si observa una anomalía de funcionamiento, consulte los siguientes párrafos antes de llamar al servicio de asistencia.

Síntomas	Causas
La lavadora no arranca o no se llena :	•el aparato no está bien conectado, la instalación eléctrica no funciona, •la tapa de la lavadora y las hojas del tambor no están bien cerradas, •no se ha dado inicio al programa efectivamente, •hay un corte de suministro de corriente, •hay un corte de suministro de agua, •el grifo del agua está cerrado, •los filtros de entrada del agua están sucios, •aparece un punto rojo en el tubo de entrada del agua.
La lavadora se llena, pero se vacía de inmediato :	•el empalme de vaciado está muy abajo (ver párrafo Instalación).
La lavadora no centrifuga o no se vacía :	•el tubo de vaciado está tapado o doblado, •el filtro de vaciado está obstruido, •la seguridad anti-desequilibrio se ha puesto en marcha: mala distribución de la ropa en el tambor, •se ha seleccionado el programa «Vaciado» o la opción «Noche Silencio Plus», •la altura del empalme de vaciado no es conveniente.
Hay agua alrededor de la lavadora :	•un exceso de detergente ha hecho desbordar la espuma, •el detergente no es adecuado para el lavado en máquina, •el empalme de vaciado no está bien conectado, •el filtro de vaciado no está bien montado, •el tubo de entrada del agua no es estanco.
Los resultados de lavado no son satisfactorios :	•el detergente no es adecuado para el lavado en máquina, •hay demasiada ropa en el tambor, •el programa de lavado no es adecuado, •no hay suficiente detergente.
La máquina vibra y hace ruido :	•el aparato no está completamente desbloqueado (ver párrafo Desbloqueo), •el aparato no está bien nivelado y calibrado, •el aparato está demasiado cerca de la pared o de los muebles, •la ropa no está bien distribuida en el tambor, •la carga no es suficiente.

Síntomas	Causas
El ciclo de lavado es demasiado largo :	•los filtros de entrada del agua están sucios, •ha habido un corte de suministro de agua o de energía, •se ha disparado la seguridad térmica del motor, •la temperatura de entrada del agua es más baja de lo habitual, •se ha disparado el sistema de seguridad de detección de espuma (demasiado detergente) y la lavadora ha procedido a evacuar la espuma, •se ha disparado la seguridad anti-desequilibrio: se ha añadido una fase adicional para distribuir mejor la ropa en el tambor.
La lavadora se detiene durante un ciclo de lavado :	•la alimentación de agua o electricidad es defectuosa, •se ha programado una parada con la cuba llena, •las hojas de la puerta del tambor están abiertas.
La tapa no se abre al final del ciclo :	•el testigo “apertura inmediata”* está apagado, •la temperatura del baño de detergente es excesiva, •la tapa se desbloquea 1 ó 2 minutos después del final del programa*.
El testigo “parada tambor alto” no está encendido al final del ciclo :	•el tambor no ha alcanzado a posicionarse tras un desequilibrio persistente; girar el tambor manualmente.
La tecla “Inicio/Pausa”** parpadea en rojo*** :	•la tapa no está bien cerrada.
La tecla “Inicio/Pausa”** parpadea en rojo*** :	•el filtro de vaciado está obstruido, •el tubo de vaciado está tapado o doblado, •el empalme de vaciado está muy arriba (ver párrafo Instalación), •la bomba de vaciado está tapada, •el sifón de la instalación está tapado.
La tecla “Inicio/Pausa”** parpadea en rojo*** :	•el grifo del agua está cerrado, •hay un corte de suministro de agua.
El suavizante pasa directamente al tambor durante el llenado del recipiente :	•se ha superado la marca MÁX.

* Según el modelo.
** En ciertos modelos, puede sonar una señal acústica.
*** Después de eliminar las causas de la anomalía, pulse la tecla “Inicio/Pausa” para reanudar el programa interrumpido.

Características técnicas

DIMENSIONES	Altura Anchura Profundidad	850 mm 400 mm 600 mm
TENSIÓN/FRECUENCIA POTENCIA TOTAL		230 V / 50 Hz 2300 W
PRESIÓN DEL AGUA Conexión a la red hídrica	Mínimo Máximo	0,05 MPa (0,5 bar) 0,8 MPa (8 bar) Tipo 20x27
CE Este aparato es conforme a la directiva CEE 89-336 de limitación de interferencias radioeléctricas y a la directiva 2006/95/CE de seguridad eléctrica.		

Consumos

Programa / Tipo de ropa	Tempera-turas	Consumos indicativos**		
	°C	Litros	kWh	Duración
Algodón	90	63	2,10	135-145
Eco*	60	49	1,04	135-145
Algodón	60	58	1,20	115-125
Algodón	40	58	0,70	110-120
Algodón	30	58	0,50	105-115
Algodón	frío	58	0,40	90-100
Sintéticos	60	45	0,80	85-95
Sintéticos	40	45	0,60	75-85
Sintéticos	30	45	0,50	70-80
Sintéticos	frío	45	0,20	70-80
Planchado fácil	40	48	0,50	130-140
Delicados	40	50	0,50	60-70
Delicados	30	50	0,30	55-65
Delicados	frío	50	0,15	50-60
Lavado a mano	30	45	0,40	50-60
Lana	40	45	0,45	55-65
Sport intensivo	40	50	0,70	95-105
Aclarado	-	32	0,05	50-60
Descarga	-	-	0,002	0-10
Centrifugado	-	-	0,015	10-20

* Programa de referencia para ensayos según norma CEI 456 (programa Eco 60°) :
49 L / 1,04 kWh / 140 min
** Datos indicativos susceptibles de variar según las condiciones de uso.
Los consumos indicados corresponden a la temperatura máxima de cada programa.

Medio ambiente

Desguace

Todos los materiales marcados con el símbolo ♺ son reciclables. Entréguelos en una planta de reciclado (infórmese acerca de los servicios de su municipio) para que puedan ser recuperados y reciclados.
Antes de eliminar el aparato, inutilice todo aquello que pueda implicar un peligro: corte el cable de alimentación al ras del aparato.

El símbolo en el producto o en su embalaje indica que este producto no se puede tratar como desperdicios normales del hogar. Este producto se debe entregar al punto de recolección de equipos eléctricos y electrónicos para reciclaje. Al asegurarse de que este producto se deseche correctamente, usted ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el ambiente y la salud pública, lo cual podría ocurrir si este producto no se manipula de forma adecuada. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con la administración de su ciudad, con su servicio de desechos del hogar o con la tienda donde compró el producto.

Protección del medio ambiente

Para ahorrar agua y energía, y así contribuir a la protección del medio ambiente, recomendamos seguir estas instrucciones :

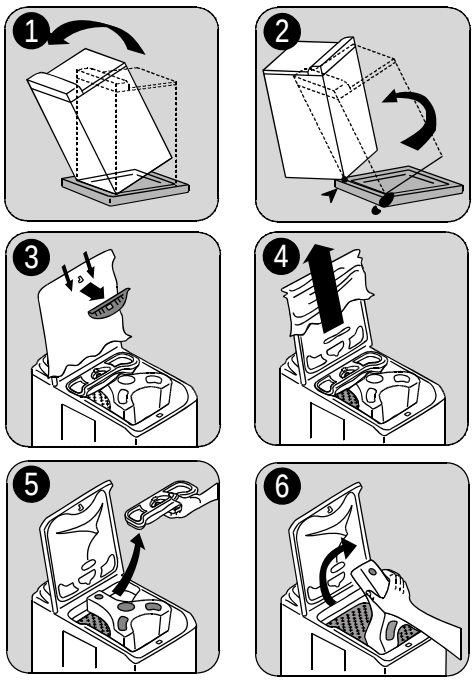
- Utilice el aparato a plena carga y no con cargas parciales.
- Utilice la función Prelavado o Remojo únicamente para la ropa muy sucia.
- Adapte la dosis de detergente a la dureza del agua (ver párrafo “Dosificación de detergentes”) y no a la carga o al grado de suciedad de la ropa.

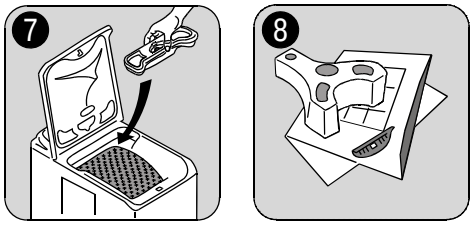
Instalación

ATENCIÓN !

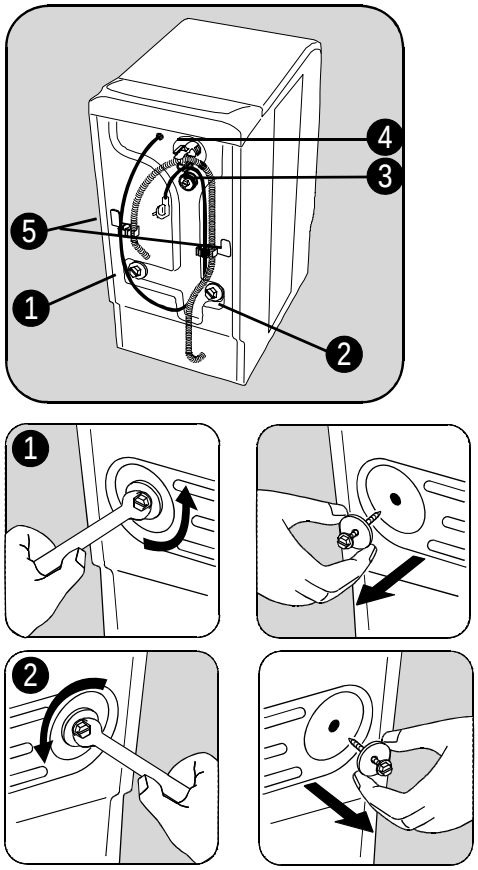
Antes de la primera puesta en marcha, retire las piezas de protección utilizadas para el transporte. Consérvelas para un eventual transporte futuro: el transporte del aparato no bloqueado puede dañar los componentes internos y generar fugas y malfuncionamientos, además de causar deformaciones por impacto.

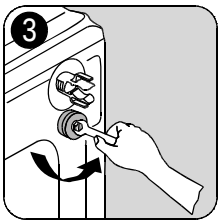
Desembalaje

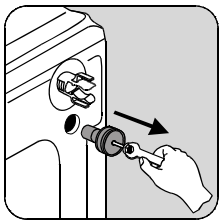


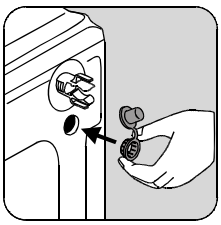


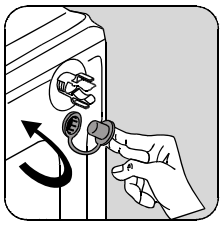
Desbloqueo

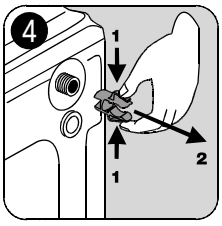


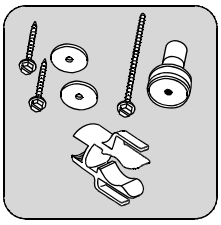




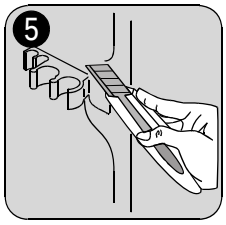


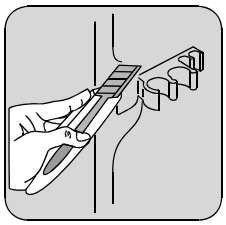






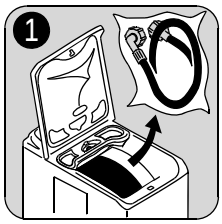
Si desea alinear la lavadora a los muebles adyacentes, proceda de este modo :

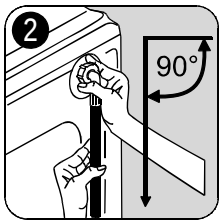


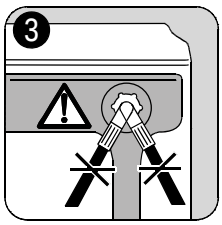


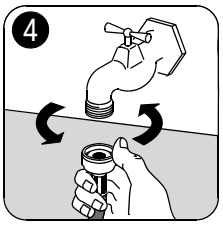
Entrada del agua

Instalar el tubo de entrada del agua, suministrado con el aparato, en la parte trasera de la lavadora tal como se describe a continuación (No vuelva a utilizar un tubo viejo) :



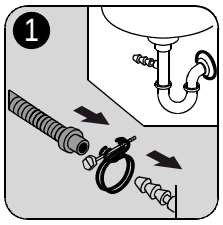




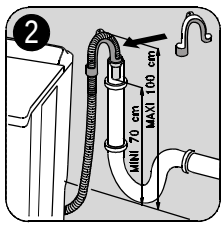


Abra el grifo de entrada del agua.
Verifique la ausencia de fugas.
El tubo de entrada del agua no se puede prolongar. Si es demasiado corto, llame al Servicio de Asistencia.

Vaciado



- El embudo del extremo del tubo flexible se adapta a todos los tipos de sifón habituales.
Fije el embudo en el sifón ayudándose con el collar de apriete que se suministra con el aparato*.



- Monte el empalme del tubo de vaciado.
Coloque el conjunto en un conducto de vaciado (o en un fregadero) a 70 - 100 cm de altura. Asegúrese de que no pueda caer. Es indispensable prever una entrada de aire en el extremo del

*según el modelo

tubo de vaciado para evitar cualquier posible retorno de flujo.

ATENCIÓN !

El tubo de vaciado no se debe prolongar por ningún motivo. Si es demasiado corto, consulte con un profesional.

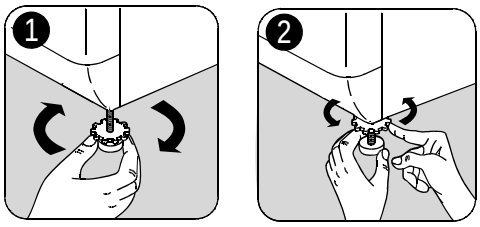
Conexión eléctrica

Esta lavadora debe conectarse únicamente a 230 V de tensión monofásica.
Verifique el calibre del fusible de línea: 10 A a 230 V.
El aparato no debe conectarse a un prolongador o a una toma múltiple.
Compruebe que la toma de tierra sea conforme a las normas vigentes.

Emplazamiento

Emplace el aparato sobre un piso llano y duro en un local aireado. El aparato no debe tocar la pared ni otros muebles.

Una nivelación precisa evita vibraciones, ruidos y desplazamientos del aparato durante el funcionamiento.



Garantía/Servicio postventa

Condiciones de Garantía: ELECTROLUX HOME PRODUCTS ESPAÑA, S.A. garantiza al usuario del aparato cuyos datos de identificación figuran en el presente documento, durante el plazo de dos (2) años desde la fecha de su entrega, la reparación totalmente gratuita de las averías que experimente el aparato, incluyendo la presente garantía tanto el coste de las piezas de recambio como el de la mano de obra y, en su caso, el del desplazamiento del personal técnico del Servicio Oficial de la Marca al domicilio del usuario.

En el supuesto de que el producto, por su tamaño y movilidad, fuera susceptible de ser trasportado por el usuario al Taller Oficial de la Marca, éste quedará liberado de la obligación de trasladar su personal técnico al domicilio del usuario.

Para hacer uso del derecho de garantía aquí reconocido, será requisito necesario que el aparato se destine al uso privado. También será necesario presentar al personal técnico de la marca, antes de su intervención, la factura o tique de compra del aparato o el albarán de entrega correspondiente si éste fuera posterior, en unión del presente documento.

Exclusiones : La presente garantía no cubre la instalación, nivelación, instrucciones de uso del aparato ni sustitución de lámparas. No quedan cubiertas por esta garantía y por tanto la misma quedará sin efecto en los casos de averías producidas como consecuencia de :

- Fuerza mayor (fenómenos atmosféricos, geológicos, etc.)
- Uso inadecuado o no acorde con las instrucciones del fabricante.
- Falta de mantenimiento y limpieza: filtros con objetos tales como botones, monedas, etc; condensadores con polvo, pelusa u otros elementos que impidan la libre circulación del aire; cubetas de detergente con residuos, etc.
- Uso de productos de limpieza abrasivos que causen daños en chapa, pintura y plásticos.
- La rotura accidental de componentes de plástico y vidrio.
- La instalación y/o conexión incorrectas o no reglamentarias (voltaje, presión de gas o agua, conexión eléctrica o hidráulica no adecuadas).
- Los daños estéticos no denunciados en el momento de la entrega.

La garantía no tendrá efecto en caso de manipulación de la placa de características del aparato o de los datos que figuren en la factura, tique de compra o albarán de entrega de aquél o de los consignados en este documento. Tampoco producirá efecto si se produjesen intervenciones de personal técnico no autorizado o no perteneciente al Servicio Oficial de la marca.

Se informa al usuario que, además de la garantía reconocida en este documento, tiene la protección que le concede la Ley 23/2003, de 10 de julio, respecto de la exigencia de que el bien adquirido sea conforme con el contrato de compraventa, pudiendo reclamar al vendedor, en caso de disconformidad, por las faltas que se pongan de manifiesto en el plazo de dos (2) años desde la entrega. En ese supuesto, tendrá derecho a solicitar la reparación gratuita del bien o a la sustitución de éste, salvo que una de esas opciones resulte imposible o desproporcionada.

ELECTROLUX HOME PRODUCTS ESPAÑA, S.A.-Sociedad Unipersonal
Albacete, n 3C - 28027 MADRID - CIF A08145872
Central Servicio Técnico
Ctra. M-300 km, 29,900
Apdo. 119
28802 Alcalá de Henares (Madrid)

Recepción de Llamadas
Averías 902 116 388
Atención Usuarios :
e-mail: usuarios.postventa@electrolux.es
Para España :
Puede comprar recambios y accesorios on-line entre en
http://www.service.electrolux.com y seleccione Tienda Virtual

Garantía Europea
Este aparato está garantizado por Electrolux en los países enumerados en el documento adjunto (European Address Services) durante el período especificado por la garantía o, en su defecto, por las leyes vigentes. Si usted se traslada de uno de estos países a otro de los países abajo indicados, la garantía del aparato se desplazará con usted siempre que se cumplan los siguientes requisitos :

- La garantía entra en vigor el día en que usted compre el aparato, que se demostrará mediante un justificante de compra válido emitido por el vendedor del aparato.
- La garantía del aparato tendrá el mismo periodo de validez y cubrirá las mismas piezas y mano de obra que las garantías emitidas en su nuevo país de residencia para ese modelo o gama de aparatos en concreto.
- La garantía del aparato es personal del comprador original e intransferible.
- El aparato deberá ser instalado y utilizado según las instrucciones de Electrolux y es únicamente de uso doméstico, lo que significa que no podrá ser utilizado con fines comerciales.
- El aparato deberá ser instalado observando todas las normativas relevantes que estén en vigor en su nuevo país de residencia.

Las disposiciones de esta Garantía Europea no afectan a los derechos que le correspondan por ley.

ZANUSSI

www.electrolux.com

108 3187 02 - 04/08